

Ms. or. 362

	Description of texts
Call number :	
↳ recent :	Ms. or. 362
Acquisition :	Date :1996 Place :Amman Purchaser :Leipzig University Library Seller :private property Notes :none
Language :	Persian
Author :	
↳ Short form :	al-Jurjānī الجرجاني
↳ Complete form :	[Zayn al-Dīn Abū al-Faḍā' il Ismā'īl ibn al-Ḥusayn al-Ḥusaynī al-Jurjānī al-Khwārizmshāhī] [زين الدين أبو الفضائل إسماعيل بن الحسين الحسيني الجرجاني خوارزمشاهي]
↳ Date of death :	531/1136-1137
↳ Place of death :	Marw
↳ Place of activity :	Khwārizm, Marw
↳ Reference :	EI2 II/603; GAL I/487 S I/889-890; Ḥājjī Khalīfah I/368-369, no. 987; Kāḥhālah II/264; Ziriklī I/312
Title :	
↳ in Ms. :	f. 1v: Kitāb al-Aghrād al-ṭibbīyah wa-al-mabāḥith al-'alā'īyah ق 1ب: كتاب الأغراض الطبية والمباحث العلائية
↳ in Reference :	Kitāb al-Aghrād al-ṭibbīyah wa-al-mabāḥith al-'alā'īya كتاب الأغراض الطبية والمباحث العلائية
↳ Versions :	al-Ajwibah al-ṭibbīyah wa-al-mabāḥith al-'alā'īyah
Completeness :	fragment
Subject matter :	medicine
Content :	Jurjānī's abridgement of his own Persian medical encyclopaedia in twelve volumes which he dedicated to the Khwārizmshāh Quṭb al-Dīn Muḥammad (d. 521/1127; EI2 IV/1067). Jurjānī compiled the extract on the request of Majd al-Dīn Abū Muḥammad Ṣāḥib ibn Muḥammad

	<p>al-Bukhārī vizier under the reign of the Khwārizmshāh 'Alā' al-Dīn Atsiz (d. 551/1156; EI2 IV/1067)</p> <p>Our MS contains the fourth kitāb, kuftār 1-16, beginning of the first bāb where the therapy for diseases affecting certain bodily parts and organs are described.</p> <p>The wording and arrangement of the chapters in our MS deviates from the Teheranian print of the year 1966 (s. editions), for instance the fourth kitāb of our MS corresponds to the third one in the print</p>
Enumeration of chapters :	<p>ff. 1v-32r: کفتار نخستین اندر بیماریها سر</p> <p>Bl. 1v-5v: جزء نخستین اندر استدلال کلی از افعال و احوال و مزاج و دماغ</p> <p>ff. 1v-2v: باب نخستین اندر جستن نشانها سلامت وافت از کارها دماغی</p> <p>ff. 2v-3r: باب دوم اندر نشانها که از اندامها مشارک دماغ جویند</p> <p>ff. 3r-4r: باب سوم اندر نشانها که از مزاج دماغ جویند</p> <p>ff. 4r-5v: باب چهارم اندر اصول و قوانین علاج بیماریها سر</p> <p>ff. 5v-10v: جزء دوم اندر بیماریهای که ار اماس دماغ و اماس غشاء از افتد و اسباب و علامات و علاج از</p> <p>ff. 5v-8r: باب نخستین [اندر عله] فرانیطس</p> <p>f. 8r: باب دوم اندر فلغمونی</p> <p>ff. 8r-8v: باب سوم اندر صباری</p> <p>f. 8v: باب چهارم اندر جمره و قباء دماغ</p> <p>ff. 8v-9v: باب پنجم اندر لیثر عش</p> <p>ff. 9v-10r: باب ششم اندر سبات سهری و سهری سباتی</p> <p>ff. 10r-10v: باب هفتم اندر شخصی و جمود</p> <p>ff. 10v-17r: جزء سوم اندر بیماریها که سبب اندر کوهر دماغ باشد لکن اماس نباشد</p> <p>ff. 10v-13r: باب نخستین اندر مالیخولیا</p> <p>ff. 13r-13v: باب دوم اندر انواع دیوانکیها</p> <p>ff. 13v-15r: باب سوم اندر غلت و نسیان و احمدقی و صورت بستن جیزها باطل و سخن بیهشانه کفتن</p> <p>ff. 15r-16r: باب چهارم اندر سبات</p> <p>ff. 16r-17r: باب پنجم اندر بی خوابی با فرات</p> <p>ff. 17r-20v: جزء چهارم اندر بیماریها که سبب بلغم غلیظ باشد و اندر مجاری و تجاویف</p>

دماغ

ff. 17r-18r:

باب نخستین اندر دوار و سدر

f. 18r:

باب دوم اندر کابوس

ff. 18r-19v:

باب سوم اندر [علت] صرع

ff. 19v-20v:

باب چهارم اندر [علت] سکته

ff. 20v-28r:

جزء بنجم اندر بیماریها که سبب ان رطوبت فزونی باشد اندر عصبهای که
الت حسن و حرکت است

ff. 20v-21v:

باب اول اندر [علت] خدر

ff. 21v-22r:

باب سوم اندر [علت] رعشه

ff. 22r-24r:

باب سوم اندر [علت] فالج

ff. 24r-25r:

باب چهارم اندر [علت] لقوه

ff. 25r-26v:

باب بنجم اندر [علت] تشنیج

ff. 26v-27r:

باب ششم اندر [علت] کراز

ff. 27r-27v:

باب هفتم اندر [علت] اختلاج

ff. 27v-28r:

باب هشتم اندر علتهای که انرا بتازی اللوی و الفنجیدخ کویند

ff. 28r-32r:

جزء ششم اندر انواع صداع و علاج آن

ff. 28r-28v:

باب نخستین اندر صداع کرم

ff. 28v-29v:

باب دوم اندر انواع صداع سرد

ff. 29v-30r:

باب سوم اندر صداعی که از باد غلیظ تولد کند

f. 30r:

باب چهارم اندر صداعی که از ضعف معده و قوت حس دماغ خیزد

ff. 30r-30v:

باب بنجم امدر صداع که از بس جماع خیزد

ff. 30v-31r:

باب ششم اندر صداع که از جراحت وزخم تولد کند

ff. 31r-31v:

باب هفتم اندر علاج صداع خماری

ff. 31v-32r:

باب هشتم اندر [علت] شقیقه

ff. 32r-44v:

کفتار دوم اندر بیماریهای جسم و علاج آن

ff. 32r-33v:

باب نخستین اندر قوانین علاج جسم

ff. 33v-35v:

باب دوم اندر بیماریهای بلک جسم خاصه

ff. 35v-38r:

باب سوم اندر بیماریها که در بلک جسم و دیگر اندامها نیز افتاد

- ff. 38r-39r:
باب جهارم اندر بیماریها که اندر کوشة جشم افت
ff. 39r-40v:
باب بنجم اندر بیماریهاء که اندر طبقه وملتحمه افت
ff. 40v-41v:
باب ششم اندر بیماریهائیکه بر طبقه قرنیه افت
ff. 41v-42v:
باب هفتم اندر بیماریها که اندر طبقه عنیه افت
ff. 42v-44v:
باب هشتم اندر بیماریها جشم که خلل اندر بینائی افت و اندر اجزاء جشم
خلال ظاهر نباشد
ff. 44v-49v:
کفتار سوم اندر احوال کوش وشنوائي و علاج بیماریهاء که اندر ان افت
ff. 44v-45r:
باب نخستین اندر فضیلت الت شنوائي
ff. 45r-46r:
باب دوم اندر کرانی کوش و باطل شدن شنوائي
ff. 46r-47r:
باب سوم در اماس که اندر بن کوش واندرون کوش تولد کند
ff. 47r-47v:
باب جهارم اندر درد کوش و علاج ان
ff. 47v-48v:
باب بنجم اندر علاج ریش [بیسین] کوش
ff. 48v-49r:
باب ششم اندر اواز هاء دروغین که اندر کوش یافته شود
ff. 49r-49v:
باب هفتم اندر کوفته شدن کوش از زخمی؟
ff. 49v-55v:
کفتار جهارم اندر احوال بینی
ff. 49v-51r:
باب نخستین اندر افتها که اندر حس بویانی افت
ff. 51r-52r:
باب دوم اندر خون امدن از بینی
ff. 52r-52v:
باب سوم اندر خارش بینی
ff. 52v-53r:
باب جهارم اندر بسیاری امدن عطسه
ff. 53r-55v:
باب بنجم اندر زکام ونزله
ff. 55v-64v:
کفتار بنجم اندر احوال دهان وزبان ولب و دندان و بیماریهاء ان
ff. 55v-59r:
جزء نخستین اندر بیماریهاء لب و دندان و کوشت بن دندان
f. 55v:
باب نخستین اندر کفتکی لب
ff. 55v-56r:
باب دوم اندر باسور لب و کوشت فرونوی
ff. 56r-56v:
باب سوم اندر خوره که بر لب و کوشت بن دندان افت
f. 56v:
باب جهارم اندر سست شدن کوشت بن دندان
ff. 56v-57v:
باب بنجم اندر دمندکی دهان و بثراها و ریشها
f. 57v:

باب ششم اندر اب امدن از دهان
ff. 58r-59r:
باب هفتم اندر ناخوشی بوی دهان
ff. 59r-61v:
جزء دوم اندر احوال زبان و بیماریها و اسباب و علامات و علاج ان
f. 59r:
باب نخستین سستی واسترخاء زفان
ff. 59r-59v:
باب دوم اندر تشنجه زبان
ff. 59v-60r:
باب سوم اندر اماس زبان
ff. 60r-60v:
باب چهارم اندر کرانی زبان و خلای که اندر سخن کفتن افتاد
f. 60v:
باب بنجم اندر صفع
ff. 60v-61v:
باب ششم اندر علاج ملازمه
ff. 61v-64v:
جزء سوم اندر احوال دندان
ff. 61v-62r:
باب نخستین اندر کوهر دندان که جبست و ماده ای از کجاست
ff. 62r-63r:
باب دوم اندر درد دندان
ff. 63r-63v:
باب سوم اندر جنبیدن دندانها
f. 63v:
باب چهارم اندر تغیر لون دندان
ff. 63v-64r:
باب بنجم اندر ضعیفی دندان و کند شدن و اب کذاشتن
f. 64r:
باب ششم اندر تدبیر دندان کودکان اندر وقت دندان بر امدن و تدبیر دندانی
که بباید افکند
ff. 64r-64v:
باب هفتم اندر تدبیر نکاه داشتن دندان تا درست بماند
ff. 64v-68v:
کفتار ششم اندر احوال بیماریهای حلق و حنجره و علاج خناق و ذبحه
ff. 64v-65v:
باب نخستین اندر تغیر اوایز و باطل شدن ان
ff. 65v-66r:
باب دوم اندر اوایز تیره و مرتعش ولرزان
ff. 66r-67v:
باب سوم اندر خناق و ذبحه
f. 68r:
باب چهارم اندر بثرا که ز اندرو [ن] حلق براید
ff. 68r-68v:
باب بنجم اندر دیوجه که بحق اندراویزد
ff. 68v-79r:
کفتار هفتم اندر بیماریهای آلت دم زدن
ff. 68v-70r:
باب نخستین اندر ضيق النفس و نفس انتصاب و ربوه
ff. 70r-71r:
باب دوم اندر انواع سرفه
ff. 71r-74r:
باب سوم اندر برآمدن خون بسرفه

- ff. 74r-75v:
باب جهارم اندر ذات الريه
- ff. 75v-76r:
باب بنجم اندر ذات الصدر
- ff. 76r-77v:
باب ششم اندر سل
- ff. 77v-79r:
باب هفتم اندر ذات الجانب
- ff. 79r-83r:
كفتار هشتم اندر احوال دل
- ff. 79r-80r:
باب نخستين اندر انواع بيماري دل وقانون علاج ان
- ff. 80v-81v:
باب دوم اندر [علت] خفقان كرم
- f. 81v:
باب سوم اندر خفقان سرد وعلاج ان
- ff. 81v-82r:
باب جهارم اندر خفقان که از خشکی بود
- f. 82r:
باب بنجم اندر خفقان سودائی
- ff. 82r-83r:
باب ششم اندر غشی وعلاج ان
- ff. 83r-98r:
كفتار نهم اندر احوال مري ومعده
- ff. 83r-83v:
باب نخستين اندر دشواري فرو بردن طعام وشراب بحلق
- ff. 83v:
باب دوم اندر سؤ المزاج كرم اندر معده
- ff. 84r-84v:
[باب سوم اندر سؤ المزاج كرم با ماده [اندر معده]
- ff. 84v-85r:
باب جهارم اندر سؤ المزاج سرد ساده اندر معده
- ff. 85r-85v:
باب بنجم اندر سؤ المزاج سرد با ماده اندر معده
- ff. 85v-86v:
باب ششم اندر معده باك ناك
- f. 86v:
باب هفتم اندر درد معدة سودائي
- ff. 86v-88v:
باب هشتم اندر ضعيفی شهوت طعام
- ff. 88v-89v:
باب نهم اندر شهوت كلبي
- ff. 89v-90r:
باب دهم اندر جوع البقر
- f. 90r:
باب يازدهم اندر ارزوهاء بد
- ff. 90r-90v:
باب دوازدهم اندر تشنکی بي اندازه
- ff. 90v-91v:
باب سيزدهم اندر فواق بسيار
- f. 91v:
باب جهاردهم اندر اروغ بسيار
- ff. 91v-92r:
باب بانزدهم اندر اضطراب معده ومنش كشتن

- ff. 92r-92v:
باب شانزدهم اندر قی بسیار افتادن
- ff. 92v-93r:
باب هفدهم قی خون
- ff. 93r-94r:
باب هزدهم اندر هیضه
- ff. 94r-95v:
باب نوزدهم اندر ضعف معده و ناکواریدن طعام و درد معده که از بس طعام
بدید اید
- ff. 95v-97r:
باب بیستم اندر آماس معده
- ff. 97r-97v:
باب بیست و یکم اندر دبیله معده
- ff. 97v-98r:
باب بیست و دوم اندر ریشها و بثرهای معده
- ff. 98r-106r:
کفتار دهم اندر احوال جکر
- ff. 98r-98v:
باب اول اندر فعل و خاصیت جکر
- ff. 98v-99r:
باب دوم اندر جکر کرم
- ff. 99v-100r:
باب سوم اندر جکر سرد
- f. 100r:
باب چهارم اندر سو المزاج خشک و تر اندر جکر
- ff. 100r-102r:
باب پنجم اندر ضعف جکر
- ff. 102r-103r:
باب ششم اندر سده جکر
- f. 103r:
باب هفتم اندر درد جکر و بادها که اندر زیر جکر بدید اید
- ff. 103r-106r:
باب هشتم اندر آماسهایه جکر
- ff. 106r-108r:
کفتار پازدهم اندر بیماریهای سبرز
- ff. 106r-107r:
باب نخستین اندر فعل و خاصیت سبرز
- ff. 107r-107v:
باب دوم اندر اماس سبرز وضعیتی قوت‌های او
- ff. 107v-108r:
باب سوم اندر درد سبرز که از باد خیزد
- ff. 108r-113r:
کفتار دوازدهم اندر بیماریهای که از بیماری جکر و سبرز خیزد
- ff. 108-109v:
قسم نخستین اندر یرقان و احوال ان
- ff. 108r-109r:
باب نخستین اندر اسباب تولد یرقان زرد و علامت و علاج ان
- ff. 109r-109v:
اندر یرقان سیاه و علامت و علاج ان
- ff. 109v-113r:
قسم دوم اندر استسقا
- ff. 109v-110r:
باب نخستین اندر احوال استسقا و انواع ان
- ff. 110r-110v:

	<p>باب دوم اندر سؤ القنیه ff. 110v-112r: باب سوم اندر استسقاء زقی ff. 112r-112v: باب چهارم اندر استسقاء طبلی ff. 112v-113r: باب پنجم اندر استسقاء لحمی ff. 113r-120r: کفتار سیزدهم اندر انواع اسهال و سحچ وزحیر ff. 113r-113v: باب نخستین اندر اسهال دماغی ff. 113v: باب دوم اندر اسهال صفرائی ff. 113v-115r: باب سوم اندر اسهال کبدی ff. 115r-115v: باب چهارم اندر اسهال که ماده ان از همه تن اند ff. 115v-116v: باب پنجم اندر اسهال معدی ff. 116v-118r: باب ششم اندر اسهال معدی و سحچ و قروچ الامعاد ذوسنطاریا وزحیر ff. 118r-119v: باب هفتم اندر ذوسنطاریا ff. 119v-120r: باب هشتم اندر زحیر ff. 120r-123v: کفتار چهاردهم اندر بیماریهاء مقعده و شرج ff. 120r-120v: باب نخستین اندر سنتی شرج و بیروز امدن مقعده و باز کردانیدن ان ff. 120v-121r: باب دوم اندر خارش مقعده ff. 121r-122v: باب سوم اندر بواسیر ff. 122v-123r: باب چهارم اندر شفاق ff. 123r-123v: باب پنجم اندر [علت] ناصور ff. 123v-125v: کفتار بانزدهم اندر کرمان خرد و بزرگ که اندر روده تولد کند ff. 123v-124r: باب تحسین اندر اسباب تولد کرمان و انواع ان ff. 124r-125v: باب دوم اندر کرمان دراز و حب القرع f. 125v: کفتار شانزدهم اندر درد شکم و بیجیدن ناف و انواع قولنج f. 125v: باب نخستین اندر درد شکم</p>
Notes :	<p>f. 1r: Persian copyist verse begging the reader to forgive him for making mistakes Persian poem with the rhyme-letter bā' in which a calligrapher describes the process of his writing comparing it with religious values and considering it as a spiritual-religious act</p>

	in the margin: few text corrections in the copyist's hand
Physical description	
Number of volumes :	1
Binding :	
↳ Material :	without binding
Writing material :	
↳ Material :	paper
↳ Colour :	yellowish-white
↳ State of preservation :	thick; smooth; dirt, ink, mildew and water stains; paper crumbled away and perished at the edges; damages reaching into the tex area and causing text loss
Number of pages :	125
Dimensions :	30 x 20,5 cm
Text area :	25 x 14 cm
Number of lines :	22-24
Catchwords :	sporadic / seldom on verso pages
Script :	
↳ Style :	Naskhī
↳ Ink :	black brownish-black red
↳ Characteristics :	nice ordinary handwriting; medium-sized, clear; erect; main headings large, bold partly vocalized; subheadings and special words within the text in red; gāf written as kāf, pā as bā and čā as jā; colour of the red ink heavily faded on some pages colour of the black ink come off too
Illumination :	text area frame-ruled in double red
Further copies :	Berlin (Eilers-Heinz) no. 91, 301 Qom, Kitābkhānah-i 'umūmī-i Āyat Allāh Mar'ashī no. 1281, 6208 Teheran, Kitābkhānah-i Markazī-i Dānishgāh no. 4856 (s. Editions)
Editions :	Teheran 1345/1966 (photomechan. Abdr. der unter der Nr. 4856 aufbewahrten Hs. in der Kitābkhānah-i Markazī-i Danišgāh-i Tīhrān)
Author of record :	Wiesmueller
Status :	work in progress
Owner :	University Library of Leipzig

Reference URL : http://www.islamic-manuscripts.net/receive/IslamHSBook_islamhs_00000299